



Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky
Sprostredkovateľský orgán pod Riadiacim orgánom
pre Regionálny operačný program
prioritná os 7 – Európske hlavné mesto kultúry – Košice 2013
Nám. SNP 33, 813 31 Bratislava



Ev. č. DZ221701200020102

**DODATOK C. 2 (ĎALEJ LEN „DODATOK“)
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
ČÍSLO Z2217012000201 (ĎALEJ LEN „ZMLUVA O POSKYTNUTÍ NFP“)
UZAVRETÝ MEDZI:**

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
sídlo : Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava, Slovenská republika
IČO : 00156621
DIČ : 2021291382
konajúci : prof. Ing. Ľubomír Jahnátek, CSc., minister pôdohospodárstva
a rozvoja vidieka SR

v zastúpení

názov	Ministerstvo kultúry SR
sídlo	Nám. SNP č. 33, 813 31 Bratislava, Slovenská republika
IČO	00165182
DIČ	2020830042
konajúci	Mgr. Marek Maďarič, minister kultúry SR

na základe Splnomocnenia sprostredkovateľského orgánu pod Riadiacim orgánom na
plnenie úloh Riadiaceho orgánu zo dňa 14.03.2011
(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ

názov

sídlo

konajúci

IČO

DIČ

banka :
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky
predfinancovanie:
refundácia:

(ďalej len „Prijímateľ“)

2. PREDMET A ÚČEL DODATKU

- 2.1. Na základe dohody zmluvných strán sa mení a dopĺňa Zmluva o poskytnutí NFP a Dodatok č.1 k tejto nasledovným spôsobom:
- 2.2. V čl. 1 - Zmluvné strany Zmluvy o poskytnutí NFP prichádza k oprave čísla bankového účtu Prijímateľa a teda bod 1.2 sa nahrádza novým textom, ktorý znie:

„1.2. Prijímateľ

názov : Mesto Košice
sídlo : Trieda SNP 48/A, 040 11 Košice - Západ, Slovenská republika
konajúci : MUDr. Richard Raši, PhD., MPH, primátor mesta Košice
IČO : 00691135
DIČ : 2021186904
banka :
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky:
predfinancovanie:
refundácia:

(ďalej len „Prijímateľ“)

- 2.3. V rámci Prílohy č. 2 - Predmet podpory NFP uvedený v Zmluve o poskytnutí NFP sa menia v bode 4. - *Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám* časové údaje v prípade plánovaných hodnôt ukazovateľov „Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi“ a „Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami“, a to nasledovne:

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita Trvalo udržateľný rozvoj						
Dopad	Počet novovytvorených pracovných miest	počet	0	2011	2	2018

hcrzDctálna priorita Rovnosť príležitostí						
-s	Hodnota projektu zameraného na debarierizáciu	EUR	0	2011	6 881 261,68	2013
$\sum_{m=1}^m$	Počet debarierizovaných zariadení	počet	0	2011	1	2013
$\sum_{o=1}^o$	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených mužmi	počet	0	2011	1	2018
	Počet novovytvorených pracovných miest obsadených ženami	počet	0	2011	1	2018

2.4. V rámci Prílohy č. 2 - Predmet podpory NFP uvedený v Zmluve o poskytnutí NFP v bode 6. - *Rozpočet projektu* prišlo k oprave 1-centového rozdielu v prípade položky „Celkové výdavky projektu“ pri skupine výdavkov 717002 ako aj sumárneho súčtu za aktivitu „Stavba“ a to nasledovne:

Aktivita				Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Celkové výdavky projektu	Skupina výdavkov
Hlavné aktivity				EUR	6 015 234,60	642 827,08	6 658 061,68
A	Úprava a revitalizácia verejných priestranstiev, prvkov drobnej architektúry, verejnej zelene a dopravnej infraštruktúry	Stavebné práce	EUR	1 022 306,76	493 584,32	1 515 891,08	717001
			EUR	4 666 317,79	147 682,09	4 813 999,88	717002
		SPOLU	EUR	5 688 624,55	641 266,41	6 329 890,96	Σ Stavba
		Vybavenie	EUR	326 610,05	1 560,67	328 170,72	713004
		SPOLU	EUR	326 610,05	1 560,67	328 170,72	Σ vybavenie
Podporné aktivity				EUR	89 436,17	133 763,83	223 200,00
B	Projektové a inžinierske práce	B1 projektová dokumentácia	EUR	89 436,17	133 763,83	223 200,00	716
		B2 stavebný dozor	EUR	0,00	0,00	0,00	
		B3 autorský dozor	EUR	0,00	0,00	0,00	
		SPOLU	EUR	89 436,17	133 763,83	223 200,00	Σ B
C	Verejné obstarávanie		EUR	0,00	0,00	0,00	
D	Externý manažment projektu		EUR	0,00	0,00	0,00	
Celkovo				EUR	6104 670,77	776 590,91	6 881 261,68

2.5. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP ako aj Dodatku č. 1 k tejto zostávajú týmto Dodatkom č. 2 nezmenené.

3. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1. Dodatok nadobúda platnosť dňom doručenia Prijímateľom prijatého návrhu na jeho uzavretie Poskytovateľovi a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom.
- 3.2. Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 3 rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.3. Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí NFP číslo Z2217012000201.

3.4. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením dodatku v jeho plnom rozsahu vrátane príloh v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa: 5/12/2012

Podpis:.....

Mgr. Marek (Mad'arič, minister kultúry SR

Za BRATISLAVA dňa: 5.12.2012

Podpis:

MUDr. Richard Raši, PhD., MPH, primátor mesta Košice